

SOLLER

SEMANARIO INDEPENDIENTE

PUNTOS DE SUSCRIPCIÓN:

SOLLER: Administración.
FRANCIA: J. Marqués Arbona.—Rue Montmartre, 26, Paris.
AMÉRICA: Sres. Marqués, Delgado y C.—Arecibo—(Puer-
to-Rico).

Fundador y Director-Propietario:

D. JUAN MARQUÉS ARBONA.

Redactor en Jefe:

D. DAMIAN MAYOL ALCOVER.

REDACCION Y ADMINISTRACION: Calle de San Bartolomé, n.º 17

SOLLER (Baleares)

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN:

ESPAÑA: 0'50 pesetas al mes. } PAGO ADELANTADO.
EXTRANJERO: 0'75 francos id. id. }
Número suelto 0'10 pesetas.—Id. atrasado 0'20 pesetas

La Redacción únicamente se hace solidaria de los escritos que se publiquen sin firma, pseudónimo, inicial, ó signo determinado. De los que tal lleven, serán responsables sus autores.

Sección Literaria

LOS FALLOS DEL GLORIOSO SAN PEDRO

Fué la semana pasada cuando ocurrió la muerte del señor Durand.

Bien sabéis á quien me refiero: á Jaime, Andrés, Policarpo Durand, el negociante, al por mayor en hilos y algodones, hombre de bien, conocido y estimado en su vecindad por haber ejercido honradamente su comercio, haber pagado puntualmente á sus proveedores, lo propio que las contribuciones y, según opinión unánime de sus vecinos, no haber calumniado ni hecho mal á nadie en toda su vida, la cual no fué corta, pues Durand murió á los 65 años bien cumplidos; por lo demás, expiró habiendo recibido los Sacramentos de nuestra Santa Madre la Iglesia.

Durand se casó joven y fué un modelo de esposos; no tuvo nada de calavera, de jugador ni de derrochador. Educó cristianamente á sus hijos, dióles instrucción esmerada, procurándoles después un oficio lucrativo. Durand cumplió con su deber como soldado en 1870 y como ciudadano cada vez que hubo de dar testimonio de sus opiniones moderadas y conservadoras. Como administrador integro de un banco popular y de una asociación filantrópica, sus amigos lloraron á un buen compañero y la oficina de beneficencia parroquial á un donante generoso. Así, cuando la comitiva de Jaime, Andrés, Policarpo Durand desfilaron modesta, pero recogidamente con el coche fúnebre de segunda clase, el clero, las buenas Religiosas, las cofradías, la familia y los comerciantes del barrio, á su paso por la gran calle de la Subprefectura, todas las porterías salían afuera del portal santiguándose con devoción y pronunciando unánimemente por vía de oración fúnebre las siguientes palabras, que resumían claramente la benévola impresión de los contemporáneos con respecto al señor Durand:

«¡Era una bellísima persona! Se ha ido derecho al cielo.»

Y esta general opinión era la opinión misma del señor Durand. Este, en su última hora, tras de un minucioso examen de conciencia, no había encontrado nada grave que confiar al Padre Capuchino que le asistía.

Así, el alma de Jaime, Andrés, Policarpo Durand, apenas separada del cuerpo deleznable que abandonaba, echó á volar suavemente hacia más allá de las nubes, por el hermoso firmamento azul; tranquilamente y sin apresurarse mucho, atravesó la región luminosa de los planetas y de las estrellas; jugueteó entre los cometas y llegó á las puertas del Paraíso, pidiendo, según la regla establecida, el billete de admisión personal en el cielo.

El señor Durand llamó. En seguida San Pedro—el cual (como todos saben) reúne en sí las funciones de portero y de llavero—fué á abrir al señor Durand, acogiéndole muy cortesmente y con una bella sonrisa.

—¡Ah! ¿es usted, señor Durand?—le dijo.—Me alegro de verle. Se ha retrasado usted un poco; nos anunciaron su venida ayer por la mañana y tenía ya que usted hubiese equivocado el camino.

—Me he retrasado algo en mi camino, efectivamente—contestó el señor Durand.—Es tan magnífico el espectáculo de aquellos mundos luminosos que centellean en la inmensidad! Sin embargo, el señor cura de continuo me aseguraba que muy otros eran los que había de ver en el Paraíso... ¿Quiere usted, señor San Pedro, darme el billete para entrar?

—Con mucho gusto, pero cuando menos es necesario que yo hojee el registro. Se que, según los juicios del mundo, es usted un hombre honradísimo, y el ángel de su guarda acaba de llegar al cielo, después del oficio celebrado en San Juan Nepomuceno, su parroquia de

usted; nos ha contado todo el bien que de usted hablan en la tierra todos sus clientes, sus amigos, sus hijos y su desconsolada viuda...

Hasta aquí, todo marcha á pedir de boca. Pero la costumbre es la costumbre. Es imposible pasar más allá de estas verjas sin que antes se examinen las hojas de servicios. Tómese usted la molestia de aguardar á que yo las consulte.

—Hágalo usted,—contestó apaciblemente el señor Durand.—Por lo demás, estoy muy tranquilo. El Padre Anselmo, mi confesor, Capuchino de gran mérito y muy fuerte en teología, me ha dicho que puedo tener confianza. Creo haberme conducido como buen cristiano. Mi balance debe de arrojar un superávit considerable en favor mio.

—No lo dudo, y esto es lo que vamos á comprobar inmediatamente.

Llamando en seguida á uno de los arcángeles que al mando del glorioso San Miguel están en el cuerpo de guardia del Paraíso, San Pedro le rogó que fuese á pedir á San Marcos, el archivero de la localidad, el cuaderno especial de la parroquia del señor Durand, en el cual se hallan inscritas día por día las acciones buenas y malas de todos los parroquianos, comprendiéndose entre ellas las del señor cura.

No fué muy larga la investigación. Todo se halla muy bien clasificado en el Paraíso y cada cual tiene allí su cuenta especial numerada.

Cuando el ángel hubo traído el documento en cuestión, San Pedro recorrió las primeras páginas, y el señor Durand vio en seguida muy satisfecho del examen.

—¡Perfectamente! ¡Perfectamente!—repetía el Santo.—Fe sólida. Prácticas religiosas exactas. Conducta ejemplar. Creo, señor Durand, que realmente nada hay que echarle á usted en cara.

Iba, pues, á darse el asunto por concluido y ya se disponía San Pedro á cortar de un libro talonario el deseado billete de admisión, cuando, volviendo dos ó tres hojas, de súbito oscureció el rostro del Santo, que exclamó aterrorizado:

—¡Oh! ¡oh! querido señor Durand, ¿qué es lo que veo? En el capítulo de la caridad y la delicadeza hay acerca de usted algunas notas bien pésimas por cierto.

—¿Bien pésimas?—preguntó el señor Durand aturrido.—No lo comprendo. En cuanto á la caridad, tengo la conciencia de haber sido siempre compasivo para con los infortunios que se me han indicado.

—Efectivamente—dijo San Pedro—las notas dicen exactamente que, con arreglo á sus medios de fortuna, daba usted mucho dinero para las buenas obras. Pero, querido señor Durand, no confundamos la «Limosna» con la «Caridad». Hizo usted limosna con mucha frecuencia, pero ¡ay! en ciertos casos, quizás sin que usted mismo se diese cuenta de ello, descuidó la pequeña caridad común, de todos los días, que consiste en sacrificar cada cual sus actos y sus conveniencias personales en bien de una infinidad de gente.

—No comprendo—objetó el señor Durand.

—Ha sido usted negligente, descuidado (llamemos á las cosas por su nombre), ligeramente egoísta; y ese egoísmo y esa negligencia, mi querido señor Durand, á veces ¡ay! llevan consecuencias graves, terribles.

—Pero, ¿será posible?

—Véalo usted mismo, lea usted.—Lo que el señor Durand leía en su informe judicial del Paraíso, era efectivamente espantoso.

Jaime, Andrés, Policarpo. El día 15 de enero: sube á un compartimiento de ferrocarril. Encuétrándose allí solo, ha puesto el saco, la manta de viaje y el paraguas encima de los bancos para dar á entender con ello que todos los sitios se hallaban ocupados. Presentándose

una mujer llevando á una criaturita en brazos, no ha querido molestarse, no ha contestado á las preguntas de aquella madre, la cual le ha dicho que su hijo está enfermo. De este modo, la ha obligado á irse á otro compartimiento donde había corrientes de aire. El niño ha muerto.

En igual día y durante el mismo viaje.—Después de almorzar complidamente ha arrojado fuera, descuidadamente, una botella vacía. Dicha botella ha herido de gravedad, en la frente, á un empleado de la vía. El empleado ha muerto en el hospital de resultados de su herida anónima. Deja á una viuda con dos hijos en la miseria.

En igual día y durante el mismo viaje.—Llegado á su destino, ha descuidado volver á cerrar la portezuela del compartimiento. Algunos instantes después una niña se ha asomado á la ventanilla; habiéndose puesto el tren súbitamente en marcha, la niña ha caído sobre los rieles y ha muerto.

—Ya lo ve usted, ¡tres veces asesino en un solo día!—observó San Pedro.

—¡Esos son inconcebibles!—exclamó el señor Durand.—¿Quién lo imaginara! —Debiera usted reflexionar... Pero continuemos...

25 de febrero.—Ha recibido carta de un cliente pidiéndole informes de un criado á quien su esposa hubo de despedir por falta de integridad. No ha querido comprometerse y ha contestado que se atenia á lo dicho en la certificación librada á dicho sirviente. Dicha certificación, aun cuando vaga en sus términos, era todavía demasiado laudatoria. El cliente ha admitido al servidor y ha sido engañado de una manera indigna. Jaime, Andrés, Policarpo es responsable de este delito.

—¿Cómplice yo de un abuso de confianza?

—Tal como suena.

12 de marzo.—Saliendo de su casa, enciende un cigarrillo y tira el fósforo mal apagado sin mirar á dónde, al doblar la esquina. El fósforo pega fuego á un montón de virutas, las cuales, por el tragaluz de un sótano, incendian todo un almacén. Hay muchas víctimas.

—¿También incendiario?

—¡No que no!

Todos los días, al acostarse, cometía usted, señor Durand, la falta grave de arrojar las botas produciendo un ruido terrible, en vez de dejarlas quietamente en el suelo. Confieso que tiene usted una excusa, señor Durand, y es que todos los hombres en la tierra hacen otro tanto, lo cual no quiere decir que el hecho sea menos censurable.

—No comprendo una palabra de esto—confesó el señor Durand atontado.

—¿Cómo! ¿Usted no comprende que hay en eso una falta de corazón, quizás involuntaria, pero de todos modos irritante? ¿Una prueba de feroz egoísmo sin ninguna razón de goce íntimo que lo justifique ni excuse?

En el cuarto situado debajo del que usted ocupaba, había una señora vieja y achacosas que padecía de insomnios, la cual sabía usted muy bien que era nerviosa é hipocondríaca; con todo, por causa de usted todas las noches despertaba sobresaltada de su primer sueño. La pobre llegó á no poder dormir ni un minuto durante aquellas horas, esperando cada noche los golpes brutales que usted le pegaba; como si dijéramos en la cabeza. Durante muchos años, no osó quejarse y soportó aquel alboroto nocturno con resignación verdaderamente cristiana; pero, andando el tiempo, la ha vuelto loca; actualmente se halla en una casa de salud. ¿Señor Durand, usted es, asimismo, responsable de esta desventura!...

El pobre señor Durand estaba anonadado.

No podía explicarse lo que le estaba sucediendo, y, lleno de vergüenza, iba á dejar ya el ventanillo del Paraíso, cuando en aquel mismo instante, por

la más feliz de las casualidades, llegó San Antonio de Padua, el cual, como todos saben, tiene la especialidad de hacer que vuelvan á encontrarse los objetos perdidos.

Precisamente volvía San Antonio de visitar la tierra y de recoger de los cepillos de las iglesias su correo diario, siempre tan copioso. Viendo el semblante desolado del señor Durand, se enteró por medio de San Pedro de las causas que producían su tristeza, y al saber cuán gran culpable era el que tenía en su presencia, de pronto le vino algo á la memoria y dijo:

—¡Pues calle! ¿Durand?... ¿Jaime, Andrés, Policarpo? De la parroquia de San Juan Nepomuceno. ¿No es así? Acabo de recibir una carta, en la cual me hablan de usted. Es un hombre bellísimo quien me la dirige. Dice así:

«Gran San Antonio, acabo de saber la muerte de mi bienhechor el señor Durand.

«¡Qué noble corazón el suyo! ¡Qué hombre más compasivo! De quince años á esta parte, no fumó un solo cigarro (y sabe Dios si los fumaba exquisitos....) sin dejar cuidadosamente el residuo no quemado en el cenicero, siguió leyendo San Antonio.—Recogía, además, los que tiraban sus clientes y amigos, de modo que todas las noches, al pasar delante de su puerta, recogía yo aquellas colillas, ahorrándome así más de una hora de trabajo penoso en los montones de basura del barrio. San Antonio, os recomiendo su alma, pues bien merece el señor Durand gozar del Paraíso.»

Esta carta fechada y firmada en la mañana de hoy—, concluyó diciendo San Antonio—, me ha sido dirigida especialmente, puesto que, como es natural, soy el patrono del gremio de trapeiros por lo de «objetos perdidos» y «encontrados».

Un rayo de alegría iluminó entonces al afligido señor Durand.

—Es verdad—contestó.—¿Qué buen hombre el tío Barbon! Realmente, iba todas las noches á mi casa; por cierto que á veces le ofrecía un vaso de vino, y mi mujer, con mi consentimiento, de cuando en cuando le daba alguna ropa vieja para sus niños....

Entonces el glorioso San Pedro, en su sabiduría habló así:

—Durand, como acaba usted de ver, en el transcurso de su vida terrenal ha sido usted un gran culpable. Su egoísmo y su negligencia le harían merecedor de un castigo duro. Tendría yo toda clase de motivos para mandarle, cuando menos, al Purgatorio y hacerle penar; pero esta carta habla en favor de usted. Usted fué «bueno» sin cálculo, sin segunda intención, durante gran número de días de su vida. Usted continuó pacientemente una buena obra, tan secreta y al parecer de tal modo natural é ínfima, que ni aun se le ocurrió á nuestra policía celeste que fuese necesario señalarla. ¡Pues bien! Jaime, Andrés, Policarpo, Dios nuestro Señor le tendrá á usted en cuenta acción tan meritoria en compensación de tantas otras malas que le ponían á usted en situación nada envidiable.... San Antonio, tomad de la mano á vuestro protegido.... Voy á entregaros su billete de entrada y á hacer que os abran las verjas....

Y así, pues, el señor Durand se halla ahora gozando inmortal gloria en el feliz Paraíso del Dios de bondad.

EL CONDÉ EMERIC.

ECOS

Tres modos de trabajar

Existe, en primer lugar, el trabajo de la araña, trabajo paciente, pero estéril.

La araña todo lo saca de sí misma, de su propio cuerpo; después de haber hilado su tela por sus propios esfuerzos, sin auxilio ajeno, se envuelve, se fija, se acantona en ella y de ahí no sale.

He ahí la imagen de aquellos que pretenden hacer salir toda verdad de su propio fondo, sin deber nada á la experiencia de los demás.

No les digáis que busquen fuera auxilios para su flaqueza: su razón les sirve para todo, y ellos se bastan á sí mismos; solo confían en sus propias luces, y gustosos se imaginan que poseen la ciencia intusa.

Ese es el trabajo de los soñadores, de los utopistas, de los librepensadores, de todos esos hombres dados á la fantasía y á los sistemas, que se gastan á sí mismos en loco orgullo, y que tras ese trabajo infructuoso, tan sólo logran llenarse la cabeza de telas de araña.

Existe, en segundo lugar, el trabajo de la hormiga. Esta merece más elogios. La misma Escritura Sagrada no se ha desdenuado de recomendar á los perezosos el ejemplo de la hormiga. (Prov. VI, 6).

Sin embargo, hay muchas lagunas en su trabajo. Al revés de la araña, nada saca de su propio fondo. Toma su bien de todas partes: hacina, apila, acopia en sus almacenes, sin discernimiento y sin medida. Hay de todo en las provisiones que acumula, y las cosas más desemejantes se encuentran en su botín, mezclado y recogido por todos lados.

Imagen asombrosa de esa clase de trabajadores que sólo se ocupan en llenarse la cabeza de infinidad de materias, mal dirigidas, mal ordenadas, un tropel de conocimientos venido de acá y allá, pero en los cuales es imposible hallar hilación y unidad. Con tal que lleguen á abastecer la memoria, creen que todo está dicho, y todo hecho.

Ese género de trabajo produce espíritus superficiales que han aprendido infinidad de cosas y ninguna saben bien.

La abeja es más sabia y más hábil. No se obstina, como la araña, en querer sacarlo todo de su propio fondo. No se limita, como la hormiga, á hacinar confusamente las provisiones que allega.

Más modesta que aquella, menos ávida que ésta, va en derecho á lo mejor y á lo más perfecto de las cosas. Desprecia lo que no es útil: pasa por encima de las flores de que no espera sacar provecho alguno, y sólo se detiene en aquellas cuya sustancia puede asimilarse.

Y aún de ellas, sólo toma el jugo, es decir, lo que hay de más dulce y de más nutritivo; extrae la médula, la digiere, la elabora, y tras haberse alimentado con ella, la convierte en alimento exquisito para los hombres.

Así trabajan los entendimientos sanos. No se divierten en monadas: al fondo y á la sustancia de las cosas se apegan.

No multiplican en demasía sus lecturas, sino que leen bien y con reflexión. Para ellos, no se trata simplemente de hacinar conocimientos de toda especie, más ó menos útiles; sino de penetrarse bien de las verdades que les son necesarias, sacar de ellas su provecho, y componer un tesoro inagotable para todo el concurso de la vida.

De cuanto leen, de cuanto se les enseña, retienen lo más sustancial y más alimenticio y dejan á un lado todo lo superfluo.

Así se forman los entendimientos sanos, vigorosos, y que adquieren la ciencia por su propia cuenta, no menos que para esparcirla en torno suyo, para bien de sus semejantes.

F. Nowy.

Actualidades

Crónica Internacional

El incidente de Hull ha terminado de un modo satisfactorio y, al parecer, definitivo. La Comisión internacional encargada por entrambas partes de solucionar justa y honrosamente ha puesto fin a sus laboriosas y difíciles tareas, dando a luz un extenso informe. El reducido espacio de que en un periódico se dispone me impide el analizarlo tan detalladamente como yo quisiera y el asunto merece.

El informe de la Comisión es un prodigio de tacto diplomático y de equilibrio. En sustancia, viene a reconocer, y es muy justo, la culpabilidad relativa del almirante Rodjestvensky. Pero este reconocimiento va precedido y seguido de frases laudatorias y de discretísimas atenuaciones. Y, por si todo ello no fuera bastante, en el párrafo último la Comisión reconoce y afirma que ni el incidente ni sus naturales consecuencias perjudican ni menoscaban la reputación, el honor y los sentimientos humanitarios del almirante ruso y de todos los tripulantes de su escuadra.

Los periódicos ingleses, sobre todo el *Daily Express* y el *Daily Telegraph*, han acogido de muy mal talante las noticias primeras del contenido de dicho informe. Sin embargo, carecen de razón. En el fondo, los comisionados vienen a reconocer la precipitación y la imprudencia con que los marineros rusos procedieron. Pero, ¿cómo lanzar ningún anatema sobre las cabezas de Rodjestvensky y de sus subordinados sin herir en lo más vivo y sensible el honor de Rusia? Tratábase, al nombrar la Comisión, de resolver pacíficamente un asunto muy delicado y peligroso, no de dictar una sentencia inspirada en estrictos principios de Derecho. El artículo 9 del acta de La Haya, base sobre la cual se ha formado y trabajado la Comisión, viene a decir, sobre poco más ó menos, que esta clase de procedimientos y soluciones tienen un carácter parecido al juicio de amigables componedores ó al de los Tribunales de honor. Cuando dos rivales ó litigantes entregan sus intereses y derechos en manos de un grupo de mediadores técnicos en vez de acudir al pleito ó a la guerra, señal es de que, si no expresa, tácitamente se muestran dispuestos a ceder algo en aras de la paz. Por eso estas soluciones no son ni pueden ser puramente jurídicas, sino políticas y oportunistas. Inglaterra y Rusia deben, pues, acoger con agrado el término feliz de este incidente, tan precedido de peligros cuando surgió, porque su honor respectivo queda á salvo. Y las demás naciones y todos los espíritus cultos deben felicitarle de tan dichoso suceso, prueba evidente de que, sea por humanitarismo, sea por recíprocos temores, ó por otras causas, las naciones modernas van entrando, aunque lentamente, por sendas pacíficas.

Pero, aparte de esto, la imprudencia temeraria de los marineros rusos hallase harto justificada, ya que no objetiva, subjetivamente. En efecto: leyendo el informe de la Comisión, verdadero estudio psicológico-técnico del asunto, viene a deducir que se trata de uno de esos casos de ilusión tan admirablemente estudiados por el insigne psicólogo James Sully en su interesante libro *The illusions of senses and of mind*. «Nuestro espíritu, dice en uno de sus párrafos, puede, en un momento dado, hallarse predispuesto á dar acogida á cualquiera de las imágenes de un grupo vagamente circunscrito. Podemos, acaso, no esperar la aparición de un determinado objeto; pero si encontramos, respecto de un grupo de ellos, en una situación de *sub-espera*. En estas condiciones, basta con que en el campo de nuestra percepción se presente un objeto que corresponda, aun cuando muy lejanamente, con una de las imágenes asociadas, para que surja una tendencia á sobreponer dicha imagen á la impresión real. De aquí nace la ilusión.» Y un poco más adelante, añade: «Esta disposición á anticipar la formación de la imagen sobre el hecho y la realidad será tanto mayor cuanto más emocionales sean las imágenes que están de reserva. La emoción es la gran perturbadora de la inteligencia.» «El efecto de toda excitación emocional parece ser el dar una vivacidad y una persistencia extraordinarias á las ideas que la han suscitado. Por esto, cuando el espíritu se encuentra bajo el temporal dominio de un sentimiento, por ejemplo, el miedo, estará muy especialmente dispuesto á interpretar los objetos por medio de imágenes que armonizan con su

emoción. Así, un hombre que tenga miedo creará ver un objeto terrorífico cualquiera cada vez que las cosas por él vistas tengan cierta semejanza con aquél.»

¿No os parecen estas frases de Sully, que he recordado leyendo el informe de la Comisión internacional solucionadora del, en un principio, misterioso incidente de Hull, verdaderamente iluminadoras y aclaratorias? Todo el lance ha sido fruto de una enorme ilusión colectiva; el relato histórico detalladísimo que en el documento redactado por la Comisión figura, así lo demuestra. Salen los marineros rusos bajo la impresión deprimente de que iban á ser víctimas de una sorpresa, impresión nacida á consecuencia de unos informes dados por agentes moscovitas. El *Kamchatka* queda retrasado, y, á causa del estado de ánimo supradicho, de su aislamiento, de las averías de sus máquinas y de sus malas condiciones de defensa, cañonea al *Aldebaran* é informa al almirante de que es atacado por una escuadrilla de torpederos. Este detalle aumenta en los espíritus, ya predispuestos, el temor y los recelos con que salieron al mar. Cierra la noche, oscura y ventosa. Una luz verde llama la atención de algunos oficiales. Sobre el *Sowaroff* se dirige una masa oscura. Los reflectores giratorios iluminan la escuadrilla de barcos pescadores; más algunos sin luz despiertan sospechas. Rodjestvensky ordena al *Sowaroff* y á los demás que hagan fuego. El *Crane* se hunde; el *Mine*, el *Mulmein*, el *Gull*, el *Suipe*, el *Majestic*, sufren grandes averías, á pesar de que el almirante ruso manda respetar á los barcos de pesca provistos de las luces de ordenanza. El *Aurora* mismo perteneciente á los rusos, es cañoneado y resulta con averías. De diez á doce minutos dura el cañoneo. Después, la escuadra fuerza la marcha y se aleja por el Sudoeste. ¿No recordáis en este punto á nuestro inmortal hidalgo manchego, perpetuo víctima de sus variadas y caprichosas ilusiones?

Mas en este caso la ilusión ha sido de resultados muy dolorosos. Rusia debe una reparación pecuniaria á las familias de aquellos pobres pescadores. La Comisión nada dice de esto; pero ambos Gobiernos, el de Londres y el de San Petersburgo, se pondrán de acuerdo para fijar su cuantía. Una vez pagada esta justa indemnización, sólo restará como consecuencias del pavoroso hecho dos muy beneficiosas: una, moral, referente á los buenos deseos que en pro de la paz han manifestado todas las potencias, incluso las directamente interesadas; otra, jurídico-política, relativa al precedente que con la presente solución se ha sentado para resolver, en lo porvenir, de igual manera otros casos que pudiesen acaecer.

PALMERIN.

PUERTO RICO

Solicitando la independencia

Dicen de Washington al *Sun*, de Nueva York: Las noticias de Puerto Rico indican agitación y descontento en aquella isla. El sentimiento parece general, y hace poco fué presentado á la Legislatura Insular un proyecto de Ley pidiendo para Puerto Rico un sistema de independencia, bajo el protectorado de los Estados Unidos, con el nombre de Estado de Puerto Rico.

El plan no se presta á descripción en detalle, debido á su extensión. Es una mezcla peculiar de Poder soberano y dependencia. El proponente es llamado por los periódicos locales el Patrick Henry de la isla, y el plan ha sido objeto de general aprobación.

Todavía no ha llegado á ponerse crítica la situación en la isla; pero americanos allí residentes expresan temor de que tal vez no pase mucho tiempo sin que se imponga la adopción de medidas sumarias. Sólo de una clase podrían adoptarse en justicia y equidad, consistiendo en una investigación imparcial y completa de las causas de este descontento en Puerto Rico, y hallada que fuera la legitimidad de estas causas, hacerlas desaparecer. Los portorriqueños no pidieron ser puestos bajo la dominación americana, si bien, esperando mejorar su condición cuando la autoridad de los Estados Unidos se encargó de gobernarlos, los recibieron con los brazos abiertos. Solamente poniéndoles en mejores condiciones que aquellas en que estaban en los tiempos de España podrán los Estados Unidos justificar su acto de 1898.

El fondo del asunto está en comparar el estado de hoy con el de hace diez años. Dicen algunos que no hay compa-

ración: que la situación de 1935 es á la de 1895 lo que la luz á las tinieblas. Millares de portorriqueños y algunos americanos contradicen esta afirmación redondamente. Lo que hay de cierto en ello es que los portorriqueños están descontentos, y que cada día lo están más. La simple declaración de que los portorriqueños son gente irrazonable, que habiendo alcanzado la libertad quieren la licencia, es irrazonable en sí misma. Motejar la Legislatura Insular como «conglomeración de republicanos, federales, unionistas, socialistas y espiritistas», y desechar todo el asunto como desvaríos de la imaginación, es injusto y estúpido.

Revolución armada, es tan improbable en Puerto Rico como en Rhode Island. Agitación y descontento político, son del todo inconvenientes. Esto no obstante, existen, y las quejas persisten. Las causas, frívolas ó serias, deben darse á conocer, y si son fundadas deben remediarse. La probabilidad, si no la certeza, es que la causa del malestar es, en el fondo, la miseria. La pobreza general, resultante de la ociosidad forzada, es terreno fértil para el desorden político, y que en Puerto Rico hay pobreza general no cabe dudarlo. Una carta recién publicada de la isla dice que hay millares de ociosos forzados y que el capital invertible huye de Puerto Rico por la situación existente.

No se disputa que el Gobierno americano, en ciertos ramos, ha hecho mucho por la isla; pero es más indisputable aún que hizo lo que menos se necesitaba, y dejó por hacer lo más urgente.

Es evidente que si los Estados Unidos han de evitar en Puerto Rico las experiencias de Inglaterra en Irlanda, deberán empezar por descubrir la raíz del descontento que con tanta frecuencia se anuncia, y excogitar medios de eliminarlo. Este país debe á Puerto Rico, cuando menos, algo mejor que indiferencia y abandono.

La Algodonera jerezana

El cultivo del algodón se va extendiendo rápidamente en España. Los agricultores adquieren la evidencia de la importancia de este cultivo y con excelente juicio procuran hacer de él una fuente de riqueza para la agricultura nacional.

En Jerez se trata ahora de crear una Sociedad anónima por acciones, con objeto de emprender en gran escala el cultivo del algodón en las vegas del Guadalete.

El propósito es muy loable. Las fértiles vegas jerezanas ofrecen el más abonado campo para el algodón.

La agricultura y el trigo en la Manchuria

No obstante su clima riguroso, la Manchuria tiene un brillante porvenir agrícola. Según un reciente informe del cónsul general británico en Niu-Chuang, sólo el valle de Liao, teatro reciente de las operaciones de la guerra, exportó el año último por más de 50 millones de francos de artículos de comer.

Las llanuras arenosas y las fértiles colinas de Liao alcanzan una superficie laborable de 62.500 millas cuadradas; el cultivo es allí primitivo y la propiedad de este terreno, casi virgen, pertenece á algunos príncipes mogoles.

En dicho informe se anuncia que el trigo de Liao, de Ussuri y de la comarca de Sungari rivalizará pronto con el trigo extranjero en los mercados de China, y también en el mercado europeo.

Variedades

El oro negro

La reciente huelga en la cuenca hulla del Ruhr (Alemania), la más importante quizá de cuantas se han registrado hasta ahora, puesto que el número de huelguistas ha excedido de 270.000, ocasionando la paralización del trabajo pérdidas evaluadas, *grosso modo*, en 200 millones de marcos, nos sugiere la idea de dedicar unas líneas al interesante mineral que lleva el nombre extraño de «hulla.»

Con objeto de recordar mejor sus admirables propiedades, acerquémonos á la chimenea, cojamos lo más pulcramente posible un trozo de carbón de piedra, y coloquémoslo sobre la mesa. Ahora meditémoslo.

¿Qué es la hulla? La Química, con su lenguaje antipático y desabrido, sale del

paso diciéndonos que se trata de un carbón propio del terreno secundario, que se presenta en masas negras y brillantes, frágiles, compactas ó de textura laminar. Añade la Química que la hulla arde fácilmente, con llama más ó menos larga y fuliginosa.

En verdad que no nos dice mucho la científica definición. La hulla es algo más que eso.

Protejo de los tiempos modernos, surge de la tierra negro, viscoso, disforme, arrancado violentamente de su escondrijo diez mil veces secular, para metamorfosearse en fuerza, en calor, en colores, en medicamentos y perfumes.

Dócil á nuestro capricho, pone en movimiento las grandes fábricas, empuja sobre los bruídos rieles los rápidos trenes ó sobre las olas del mar los gigantescos trasatlánticos, alumbrá las poblaciones, entibia la atmósfera en nuestras casas ó se presta sumisamente á los manejos culinarios. Otras veces aparece convertido en transparente bujía de parafina, ó en brillante gamma de tonalidades que facilitan la obra del artista pictórico ó fotográfico (colores á base de anilina); y como si aún no estuviera cansado de rendirnos servicios, deleita nuestro sentido del olfato imitando maravillosamente la fragancia de las violetas de Parma, ó nos engaña, disimulado en el interior de un bombón ó de una pralina, haciéndonos creer en la presencia del azúcar.

Todo eso y mucho más es el carbón de piedra, el más importante de los minerales, desde el punto de vista de la utilidad. La hulla ha destronado al oro. Si aún quedasen en el mundo alquimistas tozudos, la piedra filosofal debería ser para ellos la producción de esa negra sustancia que van agotando locamente las generaciones modernas, y que ¡ay! no será posible reemplazar cuando llegue el momento de su desaparición en la tierra.

Como ese momento ha de tardar, según unos sabios, ocho mil años, y doce mil según los más optimistas, aún no debemos inquietarnos de un modo extraordinario y continuar nuestro artículo.

¿La hulla? ¿Quién le habrá puesto ese nombre tan poco eufónico? Parece que su origen etimológico es desconocido. La palabra *hulla* aparece por primera vez en los manuscritos del siglo XIII, aplicada al carbón mineral, asegurándonos los filólogos que procede directamente del gótico *haurja* (carbón). Resuelta esta duda, enterémonos en donde se escondió el que llamaba «oro negro» un famoso literato francés.

Interrogada la geología, nos contesta que la hulla se encuentra en la base de los terrenos secundarios, tan pronto á flor de tierra como á profundidades más ó menos grandes, formando capas paralelas muy sinuosas y separadas por otras de gres, arcilla y caliza. La formación de dichas capas carbonosas data de las épocas más remotas de nuestro globo, de tiempos muy anteriores á la aparición del hombre, y debió tener por causa el haber quedado sepultadas bajo las aguas inmensas selvas. La enorme masa vegetal, en la que abundaban los helechos arborescentes y las coníferas, plantas características de aquella época geológica, se descompuso poco á poco, en el lento deslizarse de los siglos, y fué depositándose sobre la tierra en capas de extensión y grosor variables según las latitudes.

¿Cuáles son los principales centros de producción hullaera? Aunque el carbón de piedra se encuentra prodigamente repartido por todo el globo, son pocas las localidades donde su explotación sea digna de tenerse en cuenta: Las minas más ricas son las inglesas y norteamericanas. En Europa, después de las inglesas, son muy importantes las de Francia, Bélgica, Alemania y Austria-Hungría. En España existe la hulla en Gijón, Mieres, Langreo y otros puntos de Asturias, en San Juan de las Abadesas, Cataluña, Espiel y Bémez, en Andalucía, más los pequeños criaderos de Cuenca, Santander, León y Teruel.

Las hullas empleadas en la industria no tienen todas las mismas propiedades, y por consiguiente los mismos usos, clasificándose en secas, semigrasas y grasas, según tengan aplicación en el calentamiento de estufas y hornos ladrilleros, en las máquinas de vapor ó en la preparación del gas del alumbrado.

Terminaremos esta rápida ojeada sobre la hulla con la indispensable referencia histórica. Los griegos, aunque conocieron el carbón mineral, al que llamaban *lithanthraz*, no le hicieron gran caso. Y lo mismo aconteció con los romanos. Era en tan lejanos tiempos muy abundantes las selvas, y la indus-

tria sacaba de ellas el poco combustible que necesitaba. Durante la Edad Media, el uso del carbón de piedra fué casi por completo abolido. Hubo un rey, Enrique II de Francia, si mal no recordamos, que castigaba con la prisión á los industriales que lo empleasen, por creerse que las emanaciones del negro combustible eran dañosas para la salud pública. A fines del siglo XVIII empezaron á utilizar la hulla en gran escala los maestros fundidores, comenzando el verdadero reinado del carbón fósil el día en que nació la máquina de vapor.

El secreto de la salud, según los japoneses

Atribuyen algunos médicos la indiscutible superioridad física de los japoneses al liberal uso que éstos hacen del agua, no sólo en forma de baños, sino como tratamiento interno.

Y los que tal opinan no andan descaaminados, pues entre los nipones es un axioma terapéutico que el agua, empleada inteligentemente y con profusión, cura todas las enfermedades ó previene el desarrollo de las mismas. De ahí que allí todo el mundo, pobres ó ricos, sanos ó enfermos, sobre echarse al colete diariamente varios litros de líquido, no prescindan del baño cotidiano.

Sin duda, el agua es un admirable é inofensivo agente de limpieza y al mismo tiempo valiosa medicina. Empleada al interior, irriga el organismo y purifica la sangre. De las virtudes del agua usada al exterior, parecemos ociosos hablar. Pues tanto equivaldría á descubrir el Mediterráneo.

¿Cuáles son los beneficios que reporta el agua desde el punto de vista terapéutico? He aquí lo que dice á este propósito un famoso doctor japonés:

«El cuerpo humano está compuesto principalmente de agua. La presencia de ésta en el organismo no es permanente, perdiéndose gran cantidad de ella por el camino de la piel, de los pulmones y del riñón. Con objeto de compensar ese gasto, hay que ingerir cada veinticuatro horas un cuartillo de agua próximamente. Si falta esa compensación, alteráanse los elementos constituyentes de los tejidos, y sobreviene la enfermedad.»

Veamos, por ejemplo, lo que ocurre con los riñones.

Estos tienen tendencia, sobre todo en los países húmedos, á depositar microscópicos cristales de ácido úrico. Déjese aumentar, por la sequedad del organismo, esos cristales, y se convertirán en cálculos, ocasionando el doloroso «mal de piedra». Si de los riñones pasamos al hígado, no son en éste menos apreciables los servicios del agua: ella expulsa la bilis luego de disolverla y hacerla más fluida. La misma intervención benéfica tiene el agua en los restantes órganos.

Al abundante consumo que se hace en el Japón del agua, se debe el que allí sean poco menos que desconocidos el reumatismo y la gota, explicándose esto porque el agua arrastra consigo los gérmenes de dichas dolencias.

Los japoneses se diferencian de los europeos, en cuanto al uso del baño, en lo siguiente: creemos nosotros que el baño debe tomarse, por punto general, frío. Ellos no se sumergen en el agua si ésta se halla á temperatura inferior de 48 ó 49 grados centígrados.

Ecos regionales

Ferrocarriles secundarios

El de La Puebla á Pollensa

La prolongación del ramal de La Puebla á Pollensa es uno de los trozos incluidos en la ley de ferrocarriles secundarios.

Parece que para aprovechar los beneficios que concede dicha ley, varios propietarios de Sóller que poseen fincas comprendidas entre las citadas villas de La Puebla y Pollensa proyectan emprender la construcción de un ferrocarril que las una, para lo cual están estudiando la conveniencia de su realización teniendo en cuenta el movimiento comercial agrícola é industrial de ambas villas.

Los proyectos del trazado son dos, partiendo de La Puebla: uno que termina en Alcudia sirviendo á la menor distancia posible á Pollensa, y el otro va directamente á parar á este pueblo.

Los iniciadores se inclinan más al último de los proyectos citados, por no tener de este modo que evitar ningún grave accidente del terreno, que es llano en extremo, lo que simplificaría la construcción.

En caso de que el estudio preliminar aconsejara su realización con probabilidades de éxito los propietarios entrarían en tratos con la Compañía de Ferrocarriles de Mallorca para su explotación y se encargaría de la dirección técnica de las obras al conocido ingeniero y paisano nuestro don Pedro Garau.

(De La Almudaina)

Crónica Local

Ferrocarril Palma-Sóller

La nota que nos ha facilitado la Sub-Comisión Investigadora del ferrocarril Palma-Sóller, del movimiento de pasaje y carga ocurrido durante la semana última, ó sea desde el 25 de Febrero al 5 de Marzo, es como sigue:

Pasajeros entrados 306: salidos 347: Total 653.

Mercancías 5.130 quintales, comprendiéndose las terrestres y marítimas, ó sean 205 toneladas aproximadamente.

En la última sesión celebrada por la Comisión Organizadora, leyó el Presidente D. Guillermo Colom, un trabajo-resumen, muy bien compilado, del movimiento de pasaje y carga ocurrido durante los meses de Enero y Febrero.

Y en la propia sesión, se nombró Vocal á D. Miguel Forteza Pomar.

El domingo por la mañana, tan luego hubo amainado el temporal, emprendió viaje para Barcelona y Cete el vapor «Villa de Sóller», que había quedado despachado el viernes. Llevóse algunos pasajeros y carga general en abundancia.

De regreso de dichos puntos era esperado hoy dicho buque.

Los bailes de máscaras que se celebraron el domingo, lunes y martes últimos víéronse concurridos, no tanto pero como en años anteriores.

El alocado Carnaval va perdiendo en esta ciudad sus prosélitos de año en año, pues durante los últimos días del mismo no se vió aquella algazara y jolgorio que hemos presenciado en otros tiempos.

Durante el mes de Febrero último se registraron en esta ciudad 14 nacimientos: 4 varones y 10 hembras.

Las defunciones acaecidas en el mismo periodo fueron 18: 9 varones y 9 hembras.

Hemos recibido un ejemplar del libro titulado México.—«Ayer y Hoy» que autorizado por el Gobierno de los Estados Unidos Mexicanos se ha puesto en circulación siendo traducido en diversos idiomas.

El libro es muy interesante y en él se trata extensamente y con hechos positivos de la floreciente situación que guarda actualmente México comparada con la época del año 1876.

La oración de Cuarenta-Horas, anunciada en nuestro anterior número, se celebró en la iglesia parroquial con el esplendor acostumbrado.

Todas las funciones de los tres días resultaron solemnes y se vieron muy concurridas de fieles, en especial la misa mayor del domingo y el Triduo que tenía lugar por la noche en desagravio al Sagrado Corazón de Jesús.

El Presbítero D. Miguel Rosselló estuvo elocuente y acertado en todos los sermones dirigidos al devoto auditorio durante dicha solemne oración de Cuarenta-Horas.

El tiempo que ha reinado en la presente semana ha sido mejor que en las anteriores. El sol ha brillado con toda su esplendor, y la temperatura, de día, se ha mantenido benigna, y algo fría, por las noches, efecto del rocío que cae durante las mismas.

Desde hace algunas semanas se está trabajando en las excavaciones para abrir la gran zanja donde han de fabricarse los cimientos de la nueva fachada de la iglesia parroquial.

El Arquitecto catalán señor Rubió vino á esta población á mediados de Febrero al efecto de realizar los trabajos definitivos del proyecto.

Por lo que se vé, pues, y por los resultados que se desprenden de la suscripción que semanalmente publicamos en nuestras columnas, puede afirmarse que el proyecto de la grandiosa obra anda por buen camino.

Para el juicio de exenciones alegadas por los mozos de esta ciudad comprendidos en el reemplazo del corriente año y para las excepciones concedidas á los reclutas pertenecientes á los reemplazos de 1902, 1903 y 1904, que ha de tener lugar ante la Comisión Mixta de Reclutamiento, se ha señalado el día 22 de Abril próximo.

Hemos entrado ya en el periodo del recogimiento y devoción. La imposición de la ceniza y las palabras de la Iglesia «Memento homo, quia pulvis est, et in pulverem reverteris» nos ha hecho recordar tal obligación. Así, pues, los sermones cuaresmales que están á cargo del Rdo. D. Rafael Ramis Pbro., se ven sumamente concurridos de fieles, que acuden á la iglesia á oír las predicaciones de los apóstoles de Cristo en la tierra.

EN EL AYUNTAMIENTO

Sesión del día 4 Marzo de 1905

La presidió el Alcalde Sr. Joy, y asistieron á ella, convocados por segunda vez, los Concejales señores Mora, Castañer, Frontera, Colom, y Estates.

Fué leída y aprobada el acta de la sesión anterior.

Se dió cuenta de la distribución de fondos por capítulos para satisfacer las obligaciones del presente mes, siendo aprobada.

Se dió cuenta de varias instancias solicitando autorización para verificar obras particulares, acordándose pasarán á informe de la Comisión de Obras.

Se acordó verificar varios pagos.

Se enteró la Corporación de un comunicado del Sr. Gobernador civil de la provincia, participando haber acordado acceder á lo solicitado por este Ayuntamiento, para realizar sin previa suabasta ni concurso, las obras necesarias en el ex-convento de Franciscanos para atender á la reforma del mismo.

Se dió cuenta de otra comunicación también del Sr. Gobernador civil de la provincia, remitiendo aprobado el proyecto de canalización de las aguas de la fuente del Rafal á la barriada del puerto. Enterada la Corporación acordó que la Comisión de aguas, formulara el pliego de condiciones facultativas y económicas para contratar la construcción y colocación de la tubería, sirviendo de base las condiciones señaladas por el arquitecto autor del proyecto y las impuestas por el Sr. Gobernador civil.

Para declarar como testigos por parte del Ayuntamiento, en los expedientes de excepciones legales que promuevan los mozos concurrentes al actual reemplazo y de los tres anteriores sujetos á nueva revisión; se acordó nombrar á todos los mozos á quienes no asista ningún motivo legal para eximirse del servicio militar.

En este estado entró en el Consistorio el Consejal Sr. Morell.

Se dió cuenta de una sentida y brillante comunicación dirigida por el Excmo. Sr. D. Antonio Maura y Muntaner á este Ayuntamiento con motivo de haber acordado dar su nombre á la plaza del Arrabal; dice así: «Tanto más agradezco la prueba de afecto con que me honra esa Ciudad trabajadora, modelo de iniciativas y de unión para el progreso local, y siempre digna de la esplendor con que el Cielo la dotó de fertilidad y belleza, cuanto más vivo y constante ha sido y es mi amor á Sóller y el orgullo con que hago justicia á tales paisanos en cuantas ocasiones se me ofrecen para mentarles. Madrid 21 de Febrero de 1905.—A. Maura.» La Corporación enterada, acordó constara en el acta, como igualmente la satisfacción con que la había visto.

A tenor de lo dispuesto en el artículo 45 de la ley electoral vigente, procedió la Corporación á designar los locales donde han de constituirse las mesas electorales durante las próximas elecciones de Diputados provinciales. No habiendo otros asuntos de que tratar se levantó la sesión.

CULTOS SAGRADOS

En la iglesia parroquial.—Mañana domingo, día 12.—A las nueve y media, se cantarán las horas menores y después

—Para obligarla más, esta noche iré yo á visitarla contigo.

—¿De veras?

—Claro está; te han convidado á comer, te obsequian, te aman, y á mí me toca darles las gracias.

—¡Ah, eres muy buena!—exclamó Lucila.

—No lo creas; entra por mucho el egoísmo de llevar bonitos los vestidos; pero ¡Dios mio, coser tanto!

—Yo los coseré.

—No, coseremos las dos.

—Ehohabuena; y saldrán mejores que hechos por la modista, porque Adela tiene un gusto exquisito.

—¿De veras?

—Sí; saldrán muy bien.

Hablando de este modo las dos amigas llegaron á su casa; Lucila, animada por una alegría que jamás había sentido, se puso á arreglar su cuarto con ayuda de la criada, y aquella habitación, que no era fea, despojada de la espesa capa de polvo que la cubría hacía tanto tiempo y de la ropa y objetos de vestir que se veían por todas partes, pareció bien pronto agradable á los ojos.

Después de puesta en orden la habitación, procedió Lucila al arreglo de su guardarropa; colocó cada cosa en su lu-

La Misa mayor con sermón cuaresmal, que predicará el Rdo. D. Rafael Ramis, Pbro. A la tarde, después de vísperas y completas, se continuará el novenario de S. José con exposición de S. D. M. y sermón por el indicado orador; y á continuación, se practicará el piadoso ejercicio del via-crucis. Al anochecer, tendrá lugar el sexto ejercicio de los siete domingos consagrados á S. José.

Jueves, día 16.—A las siete y cuarto, durante la celebración de una misa, se practicará el ejercicio mensual en obsequio de la Virgen del Carmen.

En el oratorio de las Hermanas de la Caridad.—Mañana domingo, á las cinco de la tarde, se celebrará el ejercicio mensual de la Buena Muerte, en honra del Santo Cristo de la Salud.

Registro Civil

NACIMIENTOS.

Varones 2.—Hembras 2.—Total 4

MATRIMONIOS.

Ninguno.

DEFUNCIONES.

Día 6.—Franca Pons Serra, de 34 años, casada, M.ª 42.

Día 8.—Antonia Escalas Rullán, de 92 años, viuda, Easanche «El Sellé».

Día 10.—Catalina Ripoll Frontera, de 74 años, viuda, M.ª 44.

EL GAS

La Junta de Gobierno de esta Sociedad, ha acordado señalar los días 13 al 18 del mes de Marzo próximo, de 10 á 12 de la mañana, y terminado este plazo, queda señalado el jueves de cada semana á la misma hora antedicha, para el pago del dividendo de cuatro pesetas por acción, fijadas en la reunión ordinaria celebrada el 19 del actual.

Sóller 21 Febrero de 1905.—Por la Sociedad «El Gas»: El Director Gerente, F. Crespi Morell.

MARÍTIMA SOLLERENSE

La Junta de Gobierno de esta sociedad acordó señalar todos los días laborales, del 13 al 28 del actual, de diez á doce de la mañana, y terminado este plazo el lunes de cada semana de once á doce, para el pago del dividendo activo de 12'50 pesetas por acción fijado en la Junta General ordinaria celebrada el día 26 de Febrero último.

Lo que se anuncia para conocimiento de los señores accionistas.

Sóller 2 Marzo de 1905.—Por la «Marítima Sollerense». El Naviero-Director, Lorenzo Roses.

Se desea

ceder en arrendamiento veinte y cinco minutos de agua de la fuente llamada de la Alqueria de es Conte informaran en Can Burdils Plaza de la Constitución.—Sóller.

gar y se propuso irle reformando poco á poco.

El resto del día se pasó mejor que hacía muchos, hablando con Juanita y haciendo proyectos para el porvenir, y después de la comida, que terminó á las siete, fueron las dos á casa de la señora de Castro.

IX

Una flor, extinguiendo el rencor en aquellos dos jóvenes corazones, había restablecido en ellos esa armonía que hace nacer el cariño y que regularmente no se extingue ya jamás, porque está basada en la simpatía.

Juanita y Lucila eran muy capaces de amarse y comprenderse, y Dios, en su infinita bondad, se había valido, como mensajera de paz, de una inocente y perfumada flor.

La visita de la señora de Castro, tan digna, tan noble, tan tranquila, tan amada de aquella joven, la que, según las leyes más usuales del corazón, debía aborrecer, le hicieron pensar en que ella también podía tener aquellas ventajas, unidas á las inapreciables de la belleza y juventud.

La velada se pasó muy agradablemente; Fernando fué á las diez en busca

Se alquila la casa señalada con el n.º 27 de la calle de la Luna.

Para más informes dirijanse á su propietario D. Bernardo Cabot.

La Ilustración Española y Americana.—La Moda Elegante.—La Ilustración Artística.—El Salón de la moda.—Album Salón.—La Bordadora.—La Perla Artística.—La Mariposa.—Blanco y Negro.—La Zapatería Ilustrada.—Nuevo Mundo.—Sol y Sombra, y otra infinidad de periódicos y revistas ilustradas de España sirve el «Centro de Suscripciones» sección tercera de La Sinceridad, San Bartolomé, 17.—SOLLER.

SUSCRIPCION

con el fin de allegar recursos para las obras de reparación y ensanche de la iglesia parroquial.

Table with 2 columns: Name and Amount (Pesetas Cts.). Includes entries for Miguel Valcaneras, Juan Muntaner Colom, Una devota persona, D. Amador Canals Pons, and Un devoto.

SUSCRIPCIÓN MENSUAL

Table with 2 columns: Name and Amount (Pesetas Cts.). Includes entries for Suma anterior, D. Cayetano Aguiló, and Suma.

ÚLTIMAS COTIZACIONES

Table with 5 columns: ACCIONES, Valor nominal, Descuento, Dividendo, and Pagos. Lists various stocks like Palma 10 Marzo, Crédito Balear, Fomento Agrícola, etc.

Valores públicos

Table with 2 columns: Instrument and Value. Lists items like 4 p. interior, Amortizable al 5 p., Banco de España, etc.

(20) FOLLETÍN

LA SORTIJA

Luégo los empaquetaron, y en tanto pagó, vaciando su bolsillo sobre el mostrador.

Los dos vestidos habían absorbido la cantidad que ella dedicaba al de gran precio de que había hablado á Lucila.

Esta estaba atónita: ¿para qué quería Juanita dos trajes idénticos?

Preguntándose esto salieron de la tienda, seguidas de un muchacho, que llevaba el paquete.

—Querida mía—dijo Juanita—tenemos ya vestidos iguales.

—¡Cómo!—exclamó Lucila.—¿Es uno para mí?

—Ciertamente.

—¿Pero no decías que te querías hacer uno de mucho precio?

—Después he pensado que tendría más gusto en que lleváramos las dos uno que no valiese tanto: ¿qué más da que el vestido tenga más ó menos valor? Lo que importa es la elegancia de la for-

ma, y esa la dará una buena modista: lo peor es que son tan caras... Tu padre se resiente algunas veces de los crecidos gastos que la moda exige.

—Pero ¿no se ahorraría algo haciendo nosotras los vestidos?

—Ya se vé que sí; pero eso no es posible.

—¿No es posible!

—No.

—¿Pero por qué?

—No me atrevería yo ahora á echar la tijera á esos vestidos, y eso que antes cortaba muy bien; pero la falta de costumbre...

—¿Y si los cortase mi amiga?

—¿Qué amiga?

—Adela, nuestra vecinita.

—Qué, ¿tienes ya amigas á quienes quieres más que á mí?—preguntó Juanita con una extrañeza que no estaba exenta de pesar.

—A una hermana se la quiere más que á una amiga—contestó Lucila abrazando á Juanita.

—Pero ¿cómo haremos para que esa señorita venga aquí?—dijo ésta última.

—Yo apenas la conozco y...

—Se lo rogaré yo y vendrá.

—¿Cuándo?

—Mañana.

de su hermana, y acompañó á las dos á casa, agradeciendo á Juanita lo que había hecho por su hermana durante aquel día.

Al llegar encontró el joven en su cuarto una carta de Sevilla con sobre negro; su vista le llenó de sobresalto, porque la letra era de Enrique, á quien amaba como á un hermano.

Siguiendo ese instinto del corazón que hace buscar consuelo en las desgracias con la compañía de los más, Fernando fué á abrirla á la sala donde su familia se hallaba reunida para tomar el té.

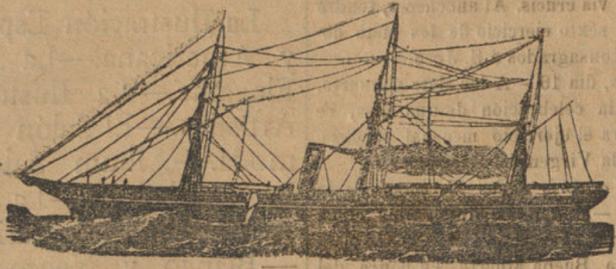
La carta decía así:

«Mi querido Fernando: Bajo una de las impresiones más dolorosas que puedo sentir en mi vida, te escribo esta carta; mi hermana Marta acaba de morir; seis horas hará apenas que su alma angelical ha subido al cielo, separándose de su débil cuerpo que, durante sus últimas horas, he sostenido en mis brazos.

»Marta Hegó aquí con mi tía hace quince días, después de dos meses de recorer la Italia; nada habíamos querido decir á mi madre de su llegada para que no se alarmase, pues mi tía había dejado escritas algunas cartas con dife-

Sección de Anuncios

VAPOR ESPAÑOL VILLA DE SÓLLER



Servicio entre Sóller, Barcelona, Cette y viceversa

Salidas de Sóller para Barcelona: los días 10, 20 y último de cada mes
Salidas de Barcelona para Cette: los días 1, 11 y 21 de id. id.
Salidas de Cette para Barcelona: los días 5, 15 y 25 de id. id.
Salidas de Barcelona para Sóller: los días 6, 16 y 26 de id. id.

CONSIGNATARIOS:—EN SÓLLER.—D. Guillermo Bernat, calle del Príncipe n.º 24.—EN BARCELONA.—D. J. Roura, Paseo de la Aduana, 25.—EN CETTE.—Mr. Mateo Colom, Rue Lazare-Carnot, 34.

NOTA.—Siempre que el día de salida de Sóller y Cette para Barcelona coincida en sábado de día festivo, retrasará el vapor su salida 24 horas.—La salida de dicho buque del puerto de Barcelona para el de Sóller, será en todos los viajes á las ocho y media de la noche.

¡¡ATENCIÓN AGRICULTORES!!

Si queréis abonar vuestros campos, seguros de obtener resultados eficacísimos, emplead el

“GUANO SAINT GOBEIN”

que se expende en la acreditada droguería de

ARNALDO CASELLAS-LUNA, 17

En este establecimiento encontrareis toda clase de primeras materias para composición de abonos; sulfatos y azufre gris *Biaubaux* puro; fuelles y aparatos para azufre; bombas y demás utensilios para pulverizar arboleda.

Instalaciones completas de cañerías para agua y gas.
Fabricación de envases de hojalata para aceites, almendrán y toda clase de conservas.

PRONTITUD, PERFECCIÓN Y ECONOMÍA

¡¡No equivocarse, LUNA, 17—SÓLLER!!

LA ARTÍSTICA

CALLE DE LA LUNA N.º 30.—SÓLLER

Ofrece al público á precios sumamente económicos todos sus artículos como son: IMAGENES estatuarias de madera, piedra, mármol y fibra madera, decoradas y ordenadas para su bendición é indulgencias.

CAPILLAS, ALTARES, ORNAMENTOS y sus reparaciones.
ESTAMPERIA, CROMOS, OLEOGRAFÍAS y FANTASIAS de todas clases en gran surtido.

MARCOS y MOLDURAS con rico muestrario y clase fina.
ESPEJOS y CRISTALES de todas dimensiones en clase superior.
GRAN DEPOSITO DE TARJETAS POSTALES en colecciones y sueltas para felicitaciones.

OBJETOS PROPIOS PARA REGALOS.

Clases y Precios ventajosos sobre todos los similares.

TRANSPORTES INTERNACIONALES

Comisión, — Representación, — Consignación, — Tránsito

Y PRECIOS ALZADOS PARA TODAS DESTINACIONES

Servicio especial para el transbordo y reexpedición de naranjas, frutas frescas y legumbres

BAUZA Y MASSOT

AGENTES DE ADUANAS

CERBÈRE y PORT-BOU (Frontera Franco-Española)

Corresponsales á GIVET, JEUMONT y ERQUELINNES (Frontera Franco-Belga)

TELEGRAMAS: Bauzá Cerbère.—Bauzá Port-Bou.

RAPIDEZ Y ECONOMÍA EN TODAS LAS OPERACIONES

Hotel Restaurant del Universo

DE VDA. DE J. SERRA

PLAZA DE PALACIO-3.-BARCELONA

Hospedaje desde 5 pesetas en adelante. Habitaciones desde una peseta, restaurant á la carta, mesas particulares, se sirve á todas horas.

El HOTEL DEL UNIVERSO está situado en uno de los sitios más importantes de la capital, dá plena fachada á la bonita y frondosa plaza de Palacio y paseos de la Aduana é Isabel II, donde cruzan todos los tranvías, y es el más próximo á la Aduana, Muelles, Compañías de Navegación, Bolsa, Gobernación y Estación de los Ferrocarriles de Francia, Tarragona, Valencia, Zaragoza y Madrid.

PASTA FOSFOREA

L. STEINER

PARA DESTRUIR LAS RATAS Y RATONES

Se vende á 30 Cts. en la Farmacia de J. Torrens.—SÓLLER.

TRANSITO INTERNACIONAL

Servicios esmerados y á buenos precios

MATEO COLOM

Rue Lazare-Carnot, 34

CETTE

Consignatario del vapor.

“Villa de Sóller,”

Plantel de algarro-

bos superiores, en macetas, apropiadas para el fácil transporte.

Almacenes de los Sres. Alzamora hermanos, al lado de la estación del Ferro carril.—PALMA.

JOSE PONS

Rue Nationale, 18

CETTE

Trasbordos, consignación y tránsito, á precios moderados.

CASA FUNDADA EN 1876

VINOS AL POR MAYOR

COMISIÓN Y AJUSTE

JUAN ESTADAS

COMERCIANTE Y PROPIETARIO

TELÉFONO

LEZIGNAN (Aude)

Are es temps de sembrar garrovés y qui'n vulga comprar, en es carré de Sant Pere'n trobará de bons y barato. També hi ha oliveres venals.

LA SOLIERENSE

DE

JOSE COLL

CERBÈRE y PORT-BOU (Frontera franco-española).

Aduanas, transportes, comisión, consignación y tránsito

Agencia especial para el transbordo y reexpedición de naranjas, frutas frescas y pescados.

CURACION DE LA DIABETES

POR EL

VINO URANADO PÉPSICO

de

J. TORRENS, FARMACÉUTICO

El primero y único elaborado en esta forma en España, mucho más económico y de mejores resultados que sus similares del extranjero, está preparado con todo esmero por procedimientos científicos bien experimentados y acreditado como un reconstituyente sobradamente energético para suprimir la eliminación del azúcar de glucosa en todas las personas afectadas de la enfermedad denominada “diabetes.”

PÍLDORAS FERRUGINOSAS

DE

INULA HELENIUM

Con estas píldoras, preparadas por J. Torrens, se cura pronto y radicalmente la *Leucorrea* ó (flujo blanco), la *Anemia* y *Clorosis* (colores pálidos), la *Dismenorrea* (ó dificultad en el período), la *Amenorrea* (ó supresión del mismo), la debilidad, flaqueza y cuantas molestias ó enfermedades reclamen un exitante poderoso y energético.

DE VENTA:

En Barcelona, Sociedad Farmacéutica Española.—Farmacia del Dr. Pizá.—Palma, Centro Farmacéutico.—Farmacia de las Copitas.—Málaga, Farmacia del Dr. Palaz y Bermudez.—Sóller, Farmacia de J. Torrens.

ISLEÑA MARÍTIMA

COMPANÍA MALLORQUINA DE VAPORES

VAPORES

Miramar-Bellver-Cataluña-Baleares-Isleño-Lulio.

SERVICIOS SEMANALES

DE

IDA Y VUELTA

ENTRE

PALMA—MARSELLA Y PALMA—ARGEL

SALIDAS

para Argel los Jueves.
De Argel los Viernes.

para Marsella los Lunes.
De Marsella los Jueves.

Servicios combinados con fletes á fort-fait en conocimientos directos para Cette, Gibraltar, Tanger, Londres, Liverpool, Glasgow, Manchester, Bristol, Ulm, Hamburgo, Amberes, Rotterdam, Amsterdam y principales puertos de Italia, para los que igualmente se despachan pasajes via-Argel.

Los señores pasajeros que en Francia tomen billete para la Argelia, ó España via Palma, podrán permanecer en esta todos los días que les convenga, si bien combinando la salida con los vapores correos de itinerario.

El vapor que sirve la línea Palma-Marsella, se reserva el derecho de hacer las escalas que le convengan.

Para informes y despacho: Oficinas de la ISLEÑA MARÍTIMA.

SERVICIO FIJO QUINCENAL

ENTRE

MARSELLA,

PALMA,

ARGEL

Y VICE-VERSA

POR EL ACREDITADO VAPOR

BASTIAIS

de la Compañía francesa CAILLOL DOUVILLARD.

Despacho de pasaje y carga para dichos puntos:—Conquistador, 45.—Palma

Agente: FEDERICO MARET.

LADRILLOS HIDRÁULICOS, BAÑERAS,

PELDAÑOS, FREGADEROS Y TODA CLASE DE PIEZAS DE GRANITO ARTIFICIAL

DE LA CASA

ESCOFET, TEJERA Y C. de BARCELONA

Único representante en Sóller: Miguel Colom, calle del Mar.

MANUEL SORIANO Y COMPAÑÍA

MECÁNICOS ELECTRICISTAS

REPRESENTANTES de la Compañía General Española de Electricidad A. E. G.

BARCELONA

INSTALACIONES completas de alumbrado eléctrico, transportes de fuerza, Reparaciones de dinamos, alternadores, transformadores, motores, ventiladores y toda clase de aparatos eléctricos, etc.

Instalaciones de luz eléctrica, timbres, teléfonos, pararrayos, etc.

Catálogos de material, Presupuestos y Proyectos gratis

OFICINAS Y TALLERES: Calle de la Fábrica n.º 24, bis, SANTA CATALINA,—PALMA

L' ASSICURATRICE ITALIANA

Sociedad de seguros contra los

ACCIDENTES DEL TRABAJO

ESTABLECIDA EN MILÁN Y RECONOCIDA EN ESPAÑA

Capital social: 5.000.000 Liras

Habiéndose promulgado la Ley sobre los accidentes del trabajo de 30 de Enero último, esta importante Sociedad asegura todas las industrias, mediante una prima, contra los riesgos indicados en dicha Ley.

Director de la Sucursal Española: D. MANUEL GES, Merced, 20, Barcelona.—Para informes y demás, dirigirse al Agente principal, B. HOMAR, Samaritana, 16, Palma.—Agente en Sóller, ARNALDO CASELLAS.

SOLLER.—Imp. de «La Sinceridad»